



St. John Bosco CATHOLIC CHURCH

1349 W Flagler St, Miami, FL 33135



08-27-2023 | 21st. SUNDAY IN ORDINARY TIME | 21° DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO | CYCLE A / CICLO A

MASS SCHEDULE HORARIO DE MISAS

MONDAY TO FRIDAY
LUNES A VIERNES
8:00 AM Y 7:00 PM *CHAPEL/CAPILLA

EUCCHARISTIC THURSDAY
JUEVES EUCARÍSTICOS
7:00 PM *IGLESIA

SATURDAY | SÁBADO
8:00 AM *CAPILLA Y
5:00 PM VIGILIA *IGLESIA

SUNDAY | DOMINGO
8:00 AM; 10:00 AM;
12:00 MD; Y 7:00 PM.

CONFESSIONS | CONFESIONES
SATURDAY/SÁBADO 10:00 AM-12 MD
SUNDAY / DOMINGO 9:30 AM & 11:30 AM
OR BY APPOINTMENT/
OTRO DÍA CON PREVIA CITA

OFFICE HOURS HORARIOS DE OFICINA

MONDAY TO FRIDAY
LUNES A VIERNES
8:00 AM — 1:00 PM
& 1:30 PM — 4:00 PM
SATURDAY | SÁBADO
9:00 AM — 1:00 PM

PASTORAL TEAM EQUIPO PASTORAL

REV. YADER FRANCISCO CENTENO
PASTOR | PARROCO

REV. SALVADOR DIAZ
PAROCHIAL VICAR | VICARIO PARROQUIAL



21st Sunday in Ordinary Time

“And so I say to you, you are Peter, and upon this rock I will build my church, and the gates of the netherworld shall not prevail against it.”

Matthew 16:18

21^o Domingo del Tiempo Ordinario

“Y ahora yo te digo: Tú eres Pedro, y sobre esta piedra edificaré mi Iglesia; los poderes de la muerte jamás la podrán vencer.”

Mateo 16, 18

Jesus Returning the Keys to St. Peter by Jean Auguste Dominique Ingres, 1820
© Diocesan

PARISH OFFICE
1358 NW 1st. ST.
MIAMI, FL. 33125

TEL: (305) 649-5464
FAX: (305) 541-0988
WWW.SJBOSCOMIAMI.ORG



OFFICE & COMMUNICATIONS / OFICINA Y COMUNICACIONES

MRS. YENNY SERPA
EXECUTIVE ASSISTANT | ACCOUNTANT
ASISTENTE EJECUTIVA | CONTADORA

MRS. DIANA LOPEZ
RECEPCIONIST | ADMINISTRATIVE ASSISTANT
RECEPCIONISTA | ASISTENTE ADMINISTRATIVA

MS. REGLA TORRES
MEDIA COORDINATOR
COORDINADORA DE REDES SOCIALES

MR. SANTOS DUEÑAS
FACILITIES | FACILIDADES

SISTER ANDREA ISLA, SCTJM
DIRECTOR OF RELIGIOUS EDUCATION

LEADERSHIP LEARNING CENTER @ ST. JOHN BOSCO
MRS. YANNET AMADOR
DIRECTOR
(305) 649-4730
MONDAY TO FRIDAY | LUNES A VIERNES
2:00 PM — 6:00 PM

PERPETUAL ADORATION CHAPEL / CAPILLA DE ADORACION PERPETUA
SATURDAY/ SABADO 8:00 AM—SUNDAY/ DOMINGO 8:00 PM
(NEXT TO THE PARISH OFFICE/ CONTIGUO A LA OFICINA PARROQUIAL).

BODAS
LAS PAREJAS INTERESADAS EN RECIBIR EL SACRAMENTO DEL MATRIMONIO DEBEN REUNIRSE CON EL VICARIO PARROQUIAL REV. SALVADOR DIAZ 305-649-5464 EXT. 112 PARA QUE ÉL LES GUÍE EN EL PROCESO. SE REQUIEREN AL MENOS 6 MESES DE ANTICIPACIÓN.

CATECHESIS / FAITH FORMATION

OFICINA DE EDUCACION RELIGIOSA
305-649-5464 Ext. 113

HORARIO DE CLASES / CLASSES SCHEDULE
MARTES, MIÉRCOLES Y JUEVES / TUESDAY, WEDNESDAY, THURSDAY
6:00 PM—7:30 PM CCD

CLASES DE INICIACIÓN CRISTIANA PARA ADULTOS (RICA) *SALÓN DON BOSCO
SUNDAY / DOMINGO
5:00 PM—7:00 PM

BAUTIZOS / BAPTISMS
BAUTIZOS: 4° SÁBADO DE CADA MES A LAS 12 MD - IGLESIA
*SE NECESITA LLENAR LA APLICACIÓN CON 3 SEMANAS DE ANTICIPACIÓN.

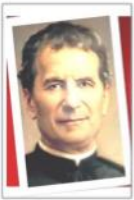
CURSO PRE BAPTISMAL: PARA PADRES Y PADRINOS:
3° SÁBADO DE CADA MES * 10 AM -11:30 AM SALÓN SAN JOSÉ
BAUTIZO PRIVADO: CONSULTE CON LA OFICINA PARROQUIAL AL 305-649-5464 EXT. 110

UNCION DE LOS ENFERMOS / ANOINTING OF THE SICK
SI USTED O UN FAMILIAR NECESITA EL SACRAMENTO DE LA UNCIÓN DE LOS ENFERMOS FAVOR DE LLAMAR A LA OFICINA PARROQUIAL.

Línea de Abuso de la Florida (DCF)
1-800-96-ABUSE
(1-800-962-2873)
Línea Directa de la Arquidiócesis de Abuso
1-866-802-2873
Coordinador de Asistencia a la Víctima
Peter Routsis-Arroyo 1-866-802-2873

WELCOME BIENVENIDOS

ORACION A SAN JUAN BOSCO



Admirable San Juan Bosco, tú que protegiste a los menos

favorecidos y guiaste a los más necesitados, ten misericordia de mí y ayúdame a: (pedir el favor)

Sé que comprendes que estoy atravesando por momentos difíciles y las necesidades no me dejan descansar en paz.

Por esa razón, te imploro que me brindes tu auxilio para que pueda encontrar una solución a mis problemas.

Guíame por el sendero de la bienaventuranza y los buenos deseos, alejando de mi lado los sufrimientos.

Bondadoso santo de Dios, compadécete de mí y no me abandones.

Haz realidad el favor que te suplico y aparta las dificultades de mi vida.

Amén.

Tienda de Artículos Religiosos
HORARIO:
JUEVES 6:00 PM-8:00 PM
SABADO 10:00 AM-12:00 PM & 4:00 PM-6:00 PM
DOMINGO 7:00 AM-1:00 PM & 6:00 PM-8:00 PM
LOBBY DE LA IGLESIA

Grupo Parroquial Amigos de Don Bosco
LUNES 7:00 PM A 9:30 PM
SALON SAN JOSE
INFORMACIÓN: HENRY PEREZ 786.797.0851
Mi Mayor Satisfacción es verte Alegre





Viernes 8 de Septiembre

se abrirá el Santuario de 7am a 5pm para que los devotos de la Virgen puedan visitarla y llevarle sus ofrendas.

- Rezo del Santo Rosario a las 6 PM.
- Entrada de la imagen a las 7 PM.
- Celebración Eucarística a las 8 PM.

Presidida por nuestro Arzobispo, Monseñor Thomas Wenski.

La Misa Solemne se realizará nuevamente en los terrenos de la Ermita.



VIERNES

1

SEPTIEMBRE

**NOCHE
DE**

MISERICORDIA

7:30 PM.
CAPILLA

St. John Bosco Catholic Church
1349 W. Flagler St. Miami, FL 33135





INSCRIPCIONES PARA EL PROGRAMA DE: EDUCACION RELIGIOSA



Bautizo
de niños de
7 - 17 años
Requisitos:
1. Acta de
Nacimiento
2. Consentimiento
de ambos padres



Kinder
A partir de los
5 - 7 años
Requisitos:
1. Acta de
Nacimiento
2. Fe de Bautizo



Primera Comunión
A partir de los
7- 17 años
Requisitos:
1. Acta de
Nacimiento
2. Fe de Bautizo



Confirmación
A partir de los
12 - 17 años
Requisitos:
1. Acta de
Nacimiento
2. Fe de Bautizo
3. Certificado de
Comunión

Para matricular por favor llame al:

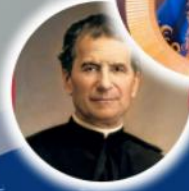
**(305)-649-5464
opción # 3**



A BENEFICIO DE LA CELEBRACION DE DON BOSCO Y LA VIRGEN DE SUYAPA

Gran

Cena Bailable



Viernes 15 de Septiembre

8:00 pm

Salon San José



Entrada: \$40.00 boletos a la venta a salida de las Misas Dominicales

08-27-2023 | 21st. SUNDAY IN ORDINARY TIME | 21° DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

**Sábado
2 de
septiembre
10:30 am
en la
acera de
Flagler**



VISITA DE NUESTRA SEÑORA DE LA CARIDAD DEL COBRE

feeding minds & healing hearts  as missionary disciples

SAVE THE DATES
In celebration of our 65th Anniversary,
the Archdiocese of Miami will be hosting the following special events:

Mass **65TH ANNIVERSARY MASS**
Saturday, October 7, 2023 • 5:30 p.m.
THE CATHEDRAL OF ST. MARY

SOLEMN VESPERS
Pontifical & Archdiocesan Honors
Sunday, October 22, 2023 • 5:00 p.m.
THE CATHEDRAL OF ST. MARY

Solemn Vespers

Gala **65TH ANNIVERSARY GALA & CONCERT**
Saturday, November 11, 2023 • 6:30 p.m.
MIAMI BEACH CONVENTION CENTER
Special Concert Performance
by the legendary musical group
EARTH WIND & FIRE
www.adomdevelopment.org/65gala
For more information contact
(305) 762-1051 or events@theadom.org

SPECIAL PERFORMANCE BY EARTH WIND AND FIRE



**St. John
Bosco Clinic**

¿Usted o sus seres queridos no pueden comprar un seguro y viven en el condado de Miami-Dade?

Si es así, la Clínica St. John Bosco está aceptando nuevos pacientes y usted podría calificar.

Nuestra Clínica, ubicada al lado de la Iglesia Católica Corpus Christi, brinda atención médica gratuita para niños y adultos que no pueden comprar un seguro. Creemos que todos merecen servicios de atención médica primaria y, junto con médicos voluntarios, están disponibles para ayudar a quienes los necesitan.

Llame al **305-635-1335** para saber si califica o visite nuestro sitio web **sjbclinic.org** para obtener más información.

SJB Clinic es un ministerio de la Arquidiócesis de Miami.



Reflexión en el día del Señor

Domingo XXI del Tiempo Ordinario, Ciclo A

Las lecturas de hoy, particularmente la primera y el evangelio, miran a las llaves, esos pequeños pero indispensables instrumentos que abren o cierran el paso. En tiempos bíblicos eran siempre de metal; hoy podríamos llamar llaves a las contraseñas que nos permiten acceder a un correo electrónico, o las tarjetas de crédito que usamos en los cajeros automáticos (ATM) o incluso a la forma y color característicos del propio iris, pero la idea es la misma.

Hay una idea que se repite en nuestras lecturas de este domingo: "lo que él abra, nadie lo cerrará; lo que él cierre, nadie lo abrirá" dice el profeta Isaías refiriéndose al nuevo mayordomo del palacio real; Jesús por su parte le dice a Pedro: "todo lo que ates en la tierra quedará atado en el cielo, y todo lo que desates en la tierra quedará desatado en el cielo." Estas palabras del Señor, no fueron dichas a ninguna otra persona en ninguna otra circunstancia.

Por eso la Iglesia Católica habla de un "ministerio petrino," es decir, un encargo particular que Pedro ha recibido de Cristo y que en últimas constituye la esencia del ministerio que realiza el Papa, como sucesor de Pedro.

Una enseñanza de san Juan Pablo II en su homilía del 29 de junio de 1998: " El Apóstol es el depositario de las llaves de un tesoro inestimable: el tesoro de la redención. Tesoro que trasciende ampliamente la dimensión temporal. Es el tesoro de la vida divina, de la vida eterna. Después de la resurrección, fue confiado definitivamente a Pedro y a los Apóstoles: "Recibid el Espíritu Santo. A quienes perdonéis los pecados, les quedan perdonados, a quienes se los retengáis, les quedan retenidos" (Jn 20, 22-23). Quien posee las llaves tiene la facultad y la responsabilidad de cerrar y abrir. Jesús habilita a Pedro y a los Apóstoles para que dispensen la gracia de la remisión de los pecados y abran definitivamente las puertas del reino de los cielos. Después de su muerte y resurrección, ellos comprenden bien la tarea que se les ha confiado y, con esa conciencia, se dirigen al mundo impulsados por el amor a su Maestro.

¡Feliz Día del Señor para todos!



Tú puedes hacerlo: Dona ahora! "Nadie debería estar hambriento"

- * Latas de pollo o carne
- * Latas de Atún
- * Latas de salchicha de Viena
- * Botellas de Aceite
- * Bolsa de Azúcar
- * Paquetes de harina pan
- * Paquetes de harina de maíz
- * Salsa de Pasta
- * Salsa de Tomate
- * Bolsas de Guisantes Verdes
- * Bolsa de Frijoles Negros
- * Bolsa de Arroz Blanco
- * Paquetes de Café
- * Paquetes de Pastas
- * Paquetes de Macarrones & Queso
- * Galletas



08-27-2023 | 21st. SUNDAY IN ORDINARY TIME | 21° DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO



Lecturas de la Semana

Lunes, Agosto 28

1 Tes 1: 1-5, 8b-10; Sal 148: 1-6 y 9;
Mt 23: 13-22

Martes, Agosto 29

1 Tes 2: 1-8; Sal 138: 1-6; Mc 6: 17-29

Miércoles, Agosto 30

1 Tes 2: 9-13; Sal 138: 7-12b; Mt 23: 27-32

Jueves, Agosto 31

1 Tes 3: 7-13; Sal 89: 3-5, 12-14, 17; Mt 24: 42-51

Viernes, Septiembre 1

1 Tes 4: 1-8; Sal 96: 1-2, 5-6, 10-12;
Mt 25: 1-13

Sábado, Septiembre 2

1 Tes 4: 9-11; Sal 97: 1, 7-9; Mt 25: 14-30

Intenciones de Misa

Si desea dar el regalo de la Misa a algún ser querido que ha fallecido, para pedir por alguien que esta enfermo, o para dar gracias en ocasiones especiales como cumpleaños o aniversarios. Por favor pase a la oficina parroquial a anotar sus intenciones con anticipación.



LECTURAS DOMINICALES

27 de Agosto, 2023

21° Domingo del Tiempo Ordinario **Segunda Lectura** Rom 11: 33-36

Primera Lectura Is 22: 19-23

Esto dice el Señor a Sebná, mayordomo de palacio:

"Te echaré de tu puesto y te destituiré de tu cargo. Aquel mismo día llamaré a mi siervo, a Eleacín, el hijo de Elcías; le vestiré tu túnica, le ceñiré tu banda y le traspasaré tus poderes.

Será un padre para los habitantes de Jerusalén y para la casa de Judá. Pondré la llave del palacio de David sobre su hombro.

Lo que él abra, nadie lo cerrará; lo que él cierre, nadie lo abrirá. Lo fijaré como un clavo en muro firme y será un trono de gloria para la casa de su padre".

Salmo 137: 1-3, 6, 8

R. Señor, tu amor perdura eternamente.

De todo corazón te damos gracias, Señor, porque escuchaste nuestros ruegos. Te cantaremos delante de tus ángeles, te adoraremos en tu templo.

R. Señor, tu amor perdura eternamente.

Señor, te damos gracias por tu lealtad y por tu amor; siempre que te invocamos, nos oíste y nos llenaste de valor.

R. Señor, tu amor perdura eternamente.

Se complace el Señor en los humildes y rechaza el engreído.

Señor, tu amor perdura eternamente; obra tuya soy, no me abandones

R. Señor, tu amor perdura eternamente.

¡Qué inmensa y rica es la sabiduría y la ciencia de Dios! ¡Qué impenetrables son sus designios e incomprensibles sus caminos! ¿Quién ha conocido jamás el pensamiento del Señor o ha llegado a ser su consejero? ¿Quién ha podido darle algo primero, para que Dios se lo tenga que pagar? En efecto, todo proviene de Dios, todo ha sido hecho por él y todo está orientado hacia él. A él la gloria por los siglos de los siglos. Amén.

Evangelio Mt 16: 13-20

En aquel tiempo, cuando llegó Jesús a la región de Cesarea de Filipo, hizo esta pregunta a sus discípulos: "¿Quién dice la gente que es el Hijo del hombre?" Ellos le respondieron: "Unos dicen que eres Juan, el Bautista; otros, que Elías; otros, que Jeremías o alguno de los profetas".

Luego les preguntó: "Y ustedes, ¿quién dicen que soy yo?" Simón Pedro tomó la palabra y le dijo: "Tú eres el Mesías, el Hijo de Dios vivo".

Jesús le dijo entonces: "¡Dichoso tú, Simón, hijo de Juan, porque esto no te lo ha revelado ningún hombre, sino mi Padre, que está en los cielos! Y yo te digo a ti que tú eres Pedro y sobre esta piedra edificaré mi Iglesia. Los poderes del infierno no prevalecerán sobre ella. Yo te daré las llaves del Reino de los cielos; todo lo que ates en la tierra, quedará atado en el cielo, y todo lo que desates en la tierra, quedará desatado en el cielo".

Y les ordenó a sus discípulos que no dijeran a nadie que él era el Mesías.

CEMENTERIO CATÓLICO OUR LADY OF MERCY.



Los Consejeros Familiares del Cementerio Católico Our Lady of Mercy visitaran nuestra parroquia el fin de semana del 26 y 27 de AGOSTO.

Ellos estarán afuera de cada Misa. Ellos tienen información valiosa para ayudarles a tomar una decisión. Nosotros sugerimos que tomen esta oportunidad para preguntar e informarse más sobre la posibilidad de hacer Preparaciones con Anticipación.

Para más información sobre asuntos de pre-arreglos Favor de llamar al: (305) 357-5750



GRUPO DE ORACION

FUEGO EN EL ESPIRITU



**RENOVACION CARISMATICA
CATOLICA HISPANA**

El Grupo de Oración de la Renovación Carismática "Fuego en el Espíritu" te invita a participar en sus asambleas los días Martes a las 8PM en el salón San José. "Ven y gozate en el Señor".

ST. JOHN BOSCO

Salud para su familia.

Sirviendo a su comunidad con servicios de pediatría, obstetricia y ginecología.

Para hacer una cita, llame al 305-545-7737.

JacksonHealth.org



Dr. Rafael A. Peñalver Clinic
JACKSON HEALTH SYSTEM
Haciendo milagros.



ARAGON ENVIOS
DE PUERTA A PUERTA A NICARAGUA

1701 WEST FLAGLER STREET
MIAMI, FL 33135, SUITE 222

WWW.FACEBOOK.COM/ARAGONENVIOS

ESTELA: 786-286-2067 / CARLOS: 305-301-3159
OFICINA: 305-603-7400
aragonenvios@gmail.com

That feeling!

You know the one. It's the one that comes with owning your own business and achieving what you knew would be possible. That's the same feeling you get with a Quick and Easy Business Loan from Ocean Bank.

305-569-LEND (5363)


Business Loans Quick & Easy 

©2019 Ocean Bank. Member FDIC. Equal Housing Lender. Subject to credit approval.

Caribbean RADIATION ONCOLOGY Center

A work of: LOVE
Our Mission: TO CURE
"The New Standard."

DIRECTED BY:
DR. PEDRO A. SERRANO-OJEDA
Diplomat of the American Board of Radiology



We have the most advanced system for CANCER treatment. TomoTherapy HDA. Call today for a consultation. PET CT also available.

P: 305.436.9196 | F: 305.436.9169
3125 N.W. 84th Ave., Doral, FL 33122
www.adioscancer.com

VIDA UNIDA



90.9 FM
MYRKA DELLANOS

farmacia 22-24

Aceptamos Medicaid - Medicare Part D - Majoria de Seguros

Tenemos Variedad de Productos Latinos
Vitaminas y Medicina Natural
Ahora Abierto Domingo

1266 W. Flagler St
Miami, FL 33135 **305-649-2222**

WORKERS' COMPENSATION ATTORNEY FOR ON-THE-JOB ACCIDENTS

CESAR A. ARMSTRONG
Board Certified Attorney with Over 40 Years of Experience

1950 SW 27th Avenue, Suite 200
Miami, Florida 33145




305.442.1882 | www.armlegal.com

"¿No sentíamos arder nuestros corazones cuando nos hablaba en el camino y nos explicaba las Escrituras?" Lucas 24:32.

A todos los hermanos que han vivido esta experiencia, Emaus te invita a participar de nuestras reuniones semanales. *¡Anímate y Acompáñanos!*

Emaus Mujeres Miercoles @ 8pm
Emaus Hombres Jueves @ 8pm

Lugar: Salon Don Bosco



St. Michael the Archangel Catholic School
PK3 - 8^o Grado

Faith. Excellence. Service.

Por qué St. Michael?
Excelencia Académica, Énfasis en Valores Católicos, Relaciones Sociales Saludables, Ambiente Familiar Asequible/Becas
Step Up for Students / McKay / FES/ Gardiner



Visítanos

Marzo 16 & 30,	8-11 am
Abril 11 & 27,	8-11 am
Mayo 12 & 26,	8-11 am

St. Michael the Archangel Catholic Church & School
300 NW 28th Ave., Miami, FL 33125
305-642-6732 / stmaccs.org

\$50 descuento de matricula con esta tarjeta - Nuevas Familias

St. Michael the Archangel Catholic School
PK3 - 8th Grade

Faith. Excellence. Service.

Why St. Michael?
Academic Excellence, Emphasis on Catholic Values, Healthy Social Relationships, Family Oriented Environment
Affordable / We Accept Scholarships
Step Up for Students / McKay / FES/ Gardiner



Open House

March 16 th & 30 th ,	8-11 am
April 11 th & 27 th ,	8-11 am
May 12 th & 26 th ,	8-11 am

St. Michael the Archangel Catholic Church & School
300 NW 28th Ave., Miami, FL 33125
305-642-6732 / stmaccs.org

\$50 off registration with this postcard - New Families

